



**DEPARTMENT OF ENGLISH
UNIT-I
SUBJECT: CONTEMPORARY LITERATURE-I**

Class: III B.A ENGLISH

Max.Marks: 25

Date:10.01.2023

Sub. Code: AG26B

PART -A

I. Annotate FIVE of the following: (5 X2 = 10)

1. My dog has died.
I buried him in the garden
2. The caged bird sings
with a fearful trill
3. My father's sadness appears in my dreams
His young body ids dying of responsibility.
4. Earth will not share the rafter's envy; dung floors
Break, not the gecko's slight skin, but its fall
5. Punish me for I've written the significance of the dream.
In my own blood written a book ridden with an obsession.
6. A free bird leaps
On the back of the wind
7. Give me a home
that isn't mine,

PART-B

II. Answer ONE the following Question in 100 words (5 X1 = 5)

8. What is the theme of the poem Home by Arundhathi Subramanian?
9. Why are elephant rides abusive?

PART-C

III. Answer ONE the following Question in 200 words(1 X10 = 10)

10. Where was the author of my father's sadness born?
11. What is it called when elephants go crazy?



DEPARTMENT OF ENGLISH

UNIT TEST 1

Subject : Indian Literature In English

Class : III B.A.ENG.

Date : 11/01/1023

Max.Marks : 25

SubCode:AG36C

PART A (5 × 2 = 10 Marks)
Answer any FIVE questions

1. If learned critics publicly deride
My verse, well, let them. Not for them I wrought.
One day a man shall live to share my thought:
For time is endless and the world is wide.
From which poem these lines are taken?

2. Scoundrels without the wit to fit
A word or two of verse together
Are daunted not a whit to sit
In judgement on the abstruse poetry of another.
To whom the word Scoundrels refers to and why?

3. Bigger than earth, certainly,
higher than the sky,
more unfathomable than the waters
is this love for this man

- What is the central theme of the poem?**
4. He had a garland on his chest,
A strong bow in his grip,
Arrow already chosen,

And he asked which way
The elephant went
With an arrow buried in its side.

What was the question asked by the Hero to the Heroin?

5. But, among all the people
Who saw him standing there,
Why is it
That I alone
lie in bed
in this harsh night,
eyes steaming,
arms growing lean?

Explain the poetic lines?

6. Is poetry worthy when it's old?
And is it worthless, then, because it's new?
Reader, decide yourself if this be true:
Fools suspend judgment, waiting to be told
What is the key concept of the poem?

- PART B -- (5 × 1 = 5 Marks)
Answer any ONE question
7. Write the outline story of Poovan Banana?
8. Give the character sketche of Jameela Bibi?

- PART C -- (10 × 1 = 10 Marks)
Answer any ONE question
9. Write summary and critical analysis of the novel Chemeen?
10. Describe the important characters in the novel Chemeen?



DEPARTMENT OF ENGLISH

UNIT TEST I

Subject: Women's Writing

Class: III BA English Lit.,
Max. Marks : 25

Date : 12/01/2023
Sub. Code: AG46B

Section A

I. Choose the Correct Answer: (10*1=10 Marks)

- When was "Professions for Women" delivered?
 - 1921
 - 1931
 - 1941
 - 1951
- How did Virginia Woolf die?
 - Cardiac arrest
 - Suicide
 - Murdered
 - Mob attack
- "Professions for Women" is a sequel to _____.
 - A Room of One's Own
 - Mrs. Dalloway
 - To the Lighthouse
 - Orlando
- What did Woolf buy when she earned for the first time?
 - A motor car
 - A mansion
 - A persian cat
 - A book
- The term "Angel of the House" is taken from _____.
 - Coventry Patmore's poem
 - D. H. Lawrence's novel
 - Thomas Hardy's novel
 - Jane Austen's novel
- When was Chimamanda Ngozi Adichie born?
 - 1955
 - 1966
 - 1977

d) 1988

- We Should All be Feminists* is licensed for publication in _____ languages.
 - 48
 - 26
 - 12
 - 32

- What is taught to girls for being born as a girl?
 - Guilt
 - Pride
 - Fear
 - Shame

- What did Adichie wear to school as a teacher?
 - Kimono
 - Shirtdress
 - Suit
 - Culotte

- According to Igbo culture _____ is considered as an evil omen.
 - Twin boys
 - Twin girls
 - Polygamy
 - Lesbianism

Section B

- Answer any ONE of the following: (1*5=5 Marks)

- What does Virginia Woolf mean by the term 'Angel of the House'?

- Write a note on the text *We Should All be Feminists*.

Section C

- Answer any ONE of the following: (1*10=10 Marks)

- What does the second half of the text "Professions for Women" discuss elaborately?

- Discuss on the various aspects of modern women struggle that Adichie mentions in her text *We Should All be Feminists*.

DEPARTMENT OF ENGLISH
UNIT TEST-I
Subject: Introduction to Translation studies

Class : III B.A ENG
Max.Marks : 25

Date: 18.01.23
Sub.Code: AG36B

PART A (10X1=10 Marks)

Choose the correct answers

- The word translation is derived from the _____ 'translatum'.
 - Latin
 - Greek
 - German
 - Norse
- _____ is translating an author word-by-word and line-by-line from one language to another.
 - Mistranslation
 - Vertical
 - Metaphrase
 - Imitation
- Intralingual translation is also known as _____.
 - Rewording
 - Retaining
 - Transmutation
 - None of the above
- A good translation is a translation that provides an _____ message of the SL text in the target language.
 - Opposite
 - Equivalent
 - Irrelevant
 - Wrong
- Levy is a _____ translation scholar.
 - Czech
 - Australian
 - German
 - French
- According to Beekman and Callow (1989), there are _____ main types of translation.
 - four
 - two
 - one
 - nine
- The problems of equivalence arises primarily in translating, _____.
 - Poems
 - Plays
 - Fiction
 - Idioms
- The _____ has been translated into many languages since ages.
 - Books
 - Bible
 - Bhagavat Gita
 - Koran
- The idea of _____ may be traced back to the 17th century.
 - Decoding
 - Re-encoding
 - machine translation
 - Interlingual
- Machine translation can use a method based on _____ entries.
 - dictionary
 - books
 - journal
 - article

PART B – (1X5=5 Marks)

Write any one question.

- Explain source language.
- Define different areas of Translation with examples.

PART C – (1X10=10 Marks)

Write any one question.

- List out Formal and dynamic equivalence in translation.
- Write a short note on Translation Techniques.



DEPARTMENT OF ENGLISH

UNIT-1

Subject : American Literature - I

Class : II.B.A ENGLISH

Date : 11.01.2023

Max.Marks : 25

Sub. Code: AG24A

PART A (5 × 2 = 10 Marks)

I. Annotate FIVE of the following:

1. To sing of Wars, of Captains, and of Kings,
For my mean Pen are too superior things;
2. If the red slayer think he slays,
Or if the slain think he is slain,
3. Once upon Iceland's solitary strand
A poet wandered with his book and pen,
4. Because I could not stop for Death –
He kindly stopped for me –
5. Vigil strange I kept on the field one night;
When you my son and my comrade dropt at my side that day
6. O the Raggedy Man! He works fer Pa;
An' he's the goodest man ever you saw!
7. Fashionable women in luxurious homes,
With men to feed them, clothe them, pay their bills,

PART B – (1× 5= 5 Marks)

II. Answer ONE of the following questions

8. Elaborate the philosophy of Composition?
9. Why is the prologue by Anne Bradstreet important?

PART C – (1× 10 = 10 Marks)

III. Answer ONE of the following questions

10. Explain the topic where I lived what I lived for?
11. Elaborate Because I could not stop for death?

DEPARTMENT OF ENGLISH

UNIT-1

Subject : American Literature - I

Class : II.B.A ENGLISH

Date : 11.01.2023

Max.Marks : 25

Sub. Code: AG24A

PART A (5 × 2 = 10 Marks)

I. Annotate FIVE of the following:

1. To sing of Wars, of Captains, and of Kings,
For my mean Pen are too superior things;
2. If the red slayer think he slays,
Or if the slain think he is slain,
3. Once upon Iceland's solitary strand
A poet wandered with his book and pen,
4. Because I could not stop for Death –
He kindly stopped for me –
5. Vigil strange I kept on the field one night;
When you my son and my comrade dropt at my side that day
6. O the Raggedy Man! He works fer Pa;
An' he's the goodest man ever you saw!
7. Fashionable women in luxurious homes,
With men to feed them, clothe them, pay their bills,

PART B – (1× 5= 5 Marks)

II. Answer ONE of the following questions

8. Elaborate the philosophy of Composition?
9. Why is the prologue by Anne Bradstreet important?

PART C – (1× 10 = 10 Marks)

III. Answer ONE of the following questions

10. Explain the topic where I lived what I lived for?
11. Elaborate Because I could not stop for death?



**DEPARTMENT OF ENGLISH
UNIT-I
SUBJECT :ASPECTCS OF ENGLISH LANGUAGE-II**

**Class: II B.A ENGLISH
Max.Marks: 25**

**Date:12.01.2023
Sub. Code: AG24B**

PART – A (10 MARKS)

I. Choose the correct answer(10 X1 = 10)

1. Language is consider to be.....
A).Sýmbol B).Sign C)Sounds
2. Phonetics means.....
A).Stress B).Sounds C)Intonation
3. How many vowels are there in phonetics
A).24 B)12 C)5
4. Diphthong means
A).Triple sound B)SinglesoundsC) Double sounds
5. Phonology deals with
A).Combination of sounds B)).Distribution of sounds C) Formation of sounds
6. has been called the scientific study of language
A) Grammar B) Semantics C) Linguistics
7. Phonetics symbols are necessary to ascertain theof words
A) Pronunciation B) Spellings C)Meanings
8. A word with two syllable is aword
A) Mono Syllabic B) Di Syllabic C) TriSyllabic
9. The..... Linguistics studies work on a language at agiven time
A) Diachronic B) Synchronic C) La langue
10. A minimal unit or meaning of grammatical function is time
A)Phoneme B) Morphene C) Allomorph

PART-B

II. Answer the following Question in 100 words (1 X5 = 5)

11. Write a note on descriptive and historical linguistics.

PART-C

III. Answer the following Question in 200 words (1 X10 = 10)

12. Label the organs of speech with a neat diagram.



DEPARTMENT OF ENGLISH

UNIT TEST-I

Subject: BACKGROUND THROUGH EUROPEAN AND AMERICAN LITERATURE

Class: II B.A English

Date:18.01.23

Max.Marks: 25

Sub.Code:AG34A

PART A (2*5=10Marks)

I ANSWER ALL THE QUESTION

1. Some of the Greek contributions to our world today include the following, except which one?
 - a) Democracy b) mythology c) farming d) Olympic
2. Mimesis means
 - a) Imitation b) Reflection c) Criticism d) Rationalization
3. Barbaraphonoi means
 - a) Barbarians. b) Tyrants c) Politician d) Aristocratic
4. Socrates, Aristotle and Plato were famous greek _____
 - a) Philosophers, b) Architects c) oligarchy d) Artists
5. In Greek mythology, what are human beings referred to as?
 - a) Mortals b) Untouchables c) Plebeians d) Nobles.

II. DEFINE THE FOLLOWING :(5)

6. a) Describe the Greek gods.
 - b) What is a sacrifice
 - c) What is an oracle?
 - d) What is idealism?
 - e) What is Platonism?

PART B (5 MARKS)

III. ANSWER ANY ONE OF THE FOLLOWING

7. a) Why did ancient Greeks practice the arts?
(or)
- b) Why is this time in England known as the Dark Ages?

PART C (10Marks)

ANSWER THE FOLLOWING

8. a) Explore the history of Ancient Greece and its impact on literature.
(or)
- b) What is the connection between ancient gods and painting, sculpture and architecture?

DEPARTMENT OF ENGLISH

UNIT TEST 1
Subject: Academic Writing

Class: II B.A. English
Max.Marks: 25

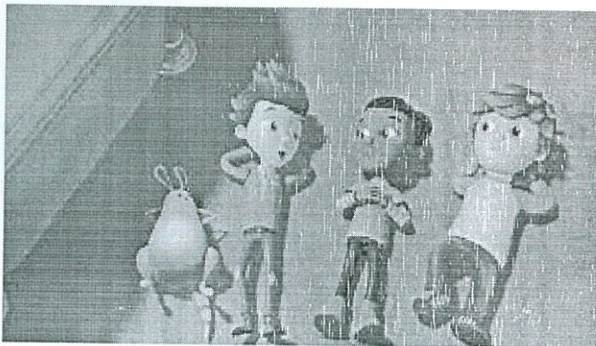
Date: 10.01.2023
Sub. Code: LZ14C

Answer the following questions.

1. a) Write 1 an experience during the pandemic. (5 marks)
- b) Read the following poem and paraphrase in your words (5 marks)

When God at first made man,
 Having a glass of blessings standing by,
 "Let us," said he, "pour on him all we can.
 Let the world's riches, which disperséd lie,
 Contract into a span."

2. a) look at the image and write your observation (5 marks)



- b) Read the following proverbs and explain their meaning in a few sentences. (5 marks)

- Make hay while the sun shines.

3. a) Use the following frames and construct sentences on your own. (5 marks)

- The truth is...
- I wish I had said....

DEPARTMENT OF ENGLISH

UNIT TEST-I

Subject : Language through literature – I

Class : II BA (ECO,TAM),B.COM(cs) Date: 10/1/23

Max.Marks: 25 Subcode : LZ14A

PART A (10Marks)

1 a) Read the following passage and answer the questions
that (5 marks)

‘Ok’ is another well-known example. It is the easiest sound that ever emanated from the human vocal cords. Everyone knows how comprehensive its sense can be. ‘Okay’ is a self-sufficient word which needs no suffix to indicate any special respect for the listener; it can stand by itself without a ‘Sir’ to conclude the sentence. In this respect it is like ‘Yeah’ which seals off a sentence without further ado. ‘Yes sir’, or ‘Yes, darling’, is conceivable but ‘Yeah Sir’, or ‘Yeah darling’, is unthinkable. ‘Yeah’ is uttered in a short base-of-the-tongue grunt, which almost snaps off any further continuation of a sentence. ‘Yes’ involves time as the sibilant could not prolong.

- i. According to the author, which letter is the most comprehensive
- ii. one and why?
- iii. What is a suffix? Give an example.
- iv. Write the difference between formal and informal speech with the example from the given passage.
- v. List out a few commonly used expressions.

vi. Write about your understanding of the above passage.

b) Error Correction (5 marks)

1. Michael visited the India previous year.
2. Friend in need is friend indeed.
3. Juliet is from United States of America.
4. Laughter is best medicine.
5. Riya is engineer.

PART – B (5MARKS)

ANSWER ANY ONE OF THE FOLLOWING:

2. A) Write an essay about a place you would like to visit.
(OR)

B) write an informal letter to your friend thanking him/her for the timely help?

PART – C(10MARKS)

ANSWER ANY ONE OF THE FOLLOWING

3. Write an Essay in 300words on any one of the following topics.
 - a) Write your opinion on the low waste or eco friendly lifestyle.(OR)
 - b) write a short note on the importance of social media